

Scaldabagni
Chauffe-eau
Water heater
Warmwasserbereitung
Heetwatertoestellen
Calendador de agua

COD.

MOD.

TYP.

20143047

Riello Mini 11 LN - MTN

20143048

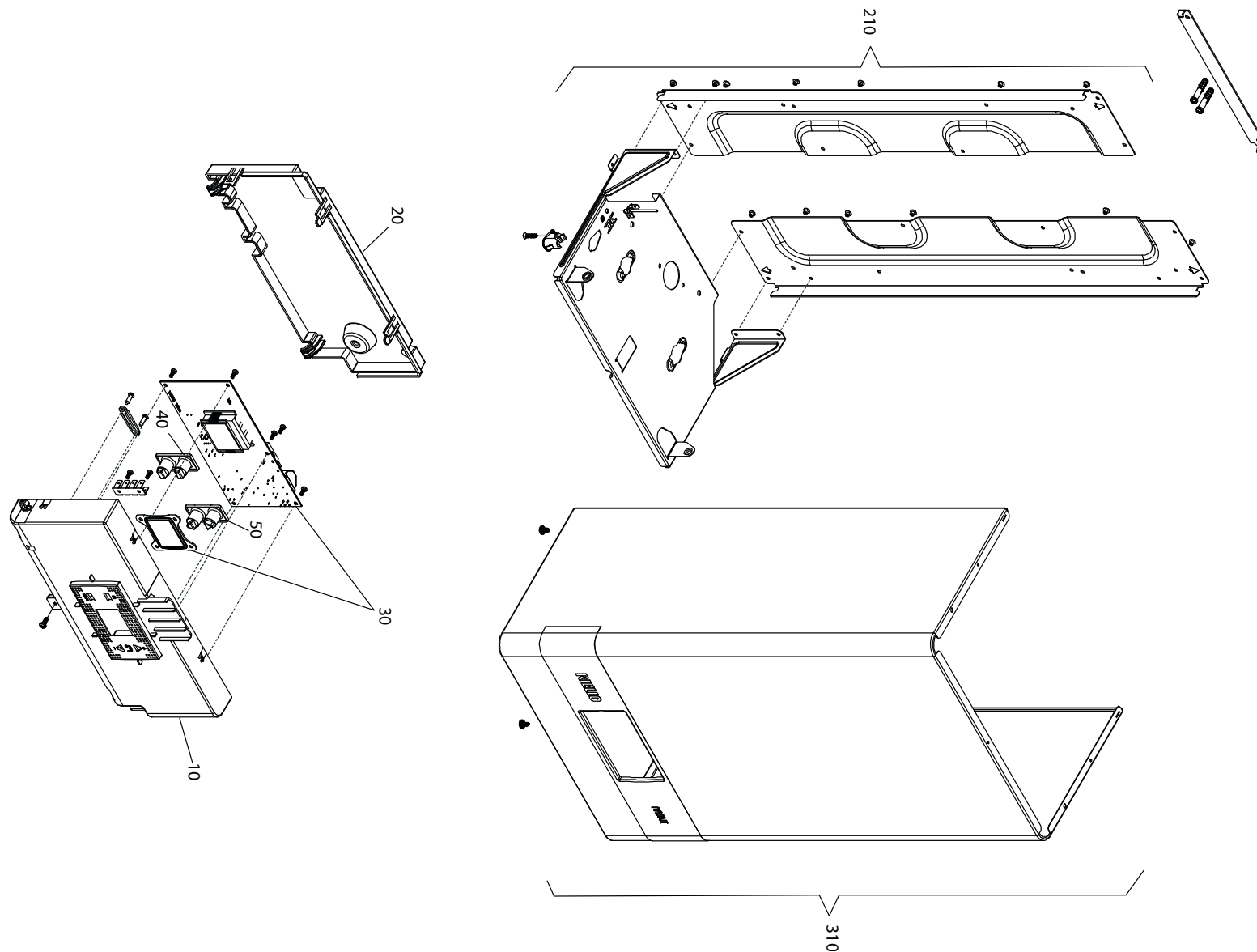
Riello Mini 11 LN - GPL

20143049

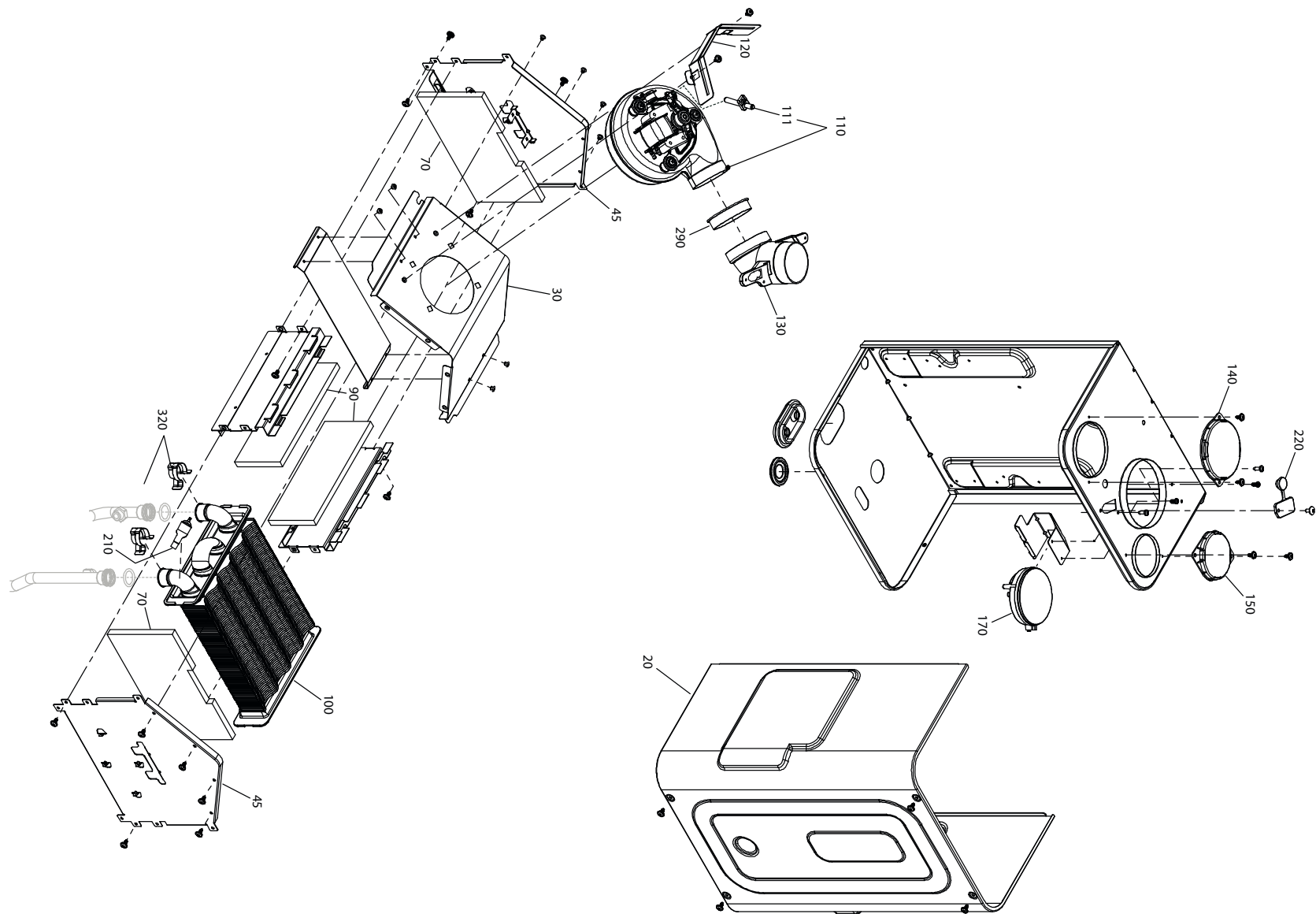
Riello Mini 13 LN - MTN

20143050

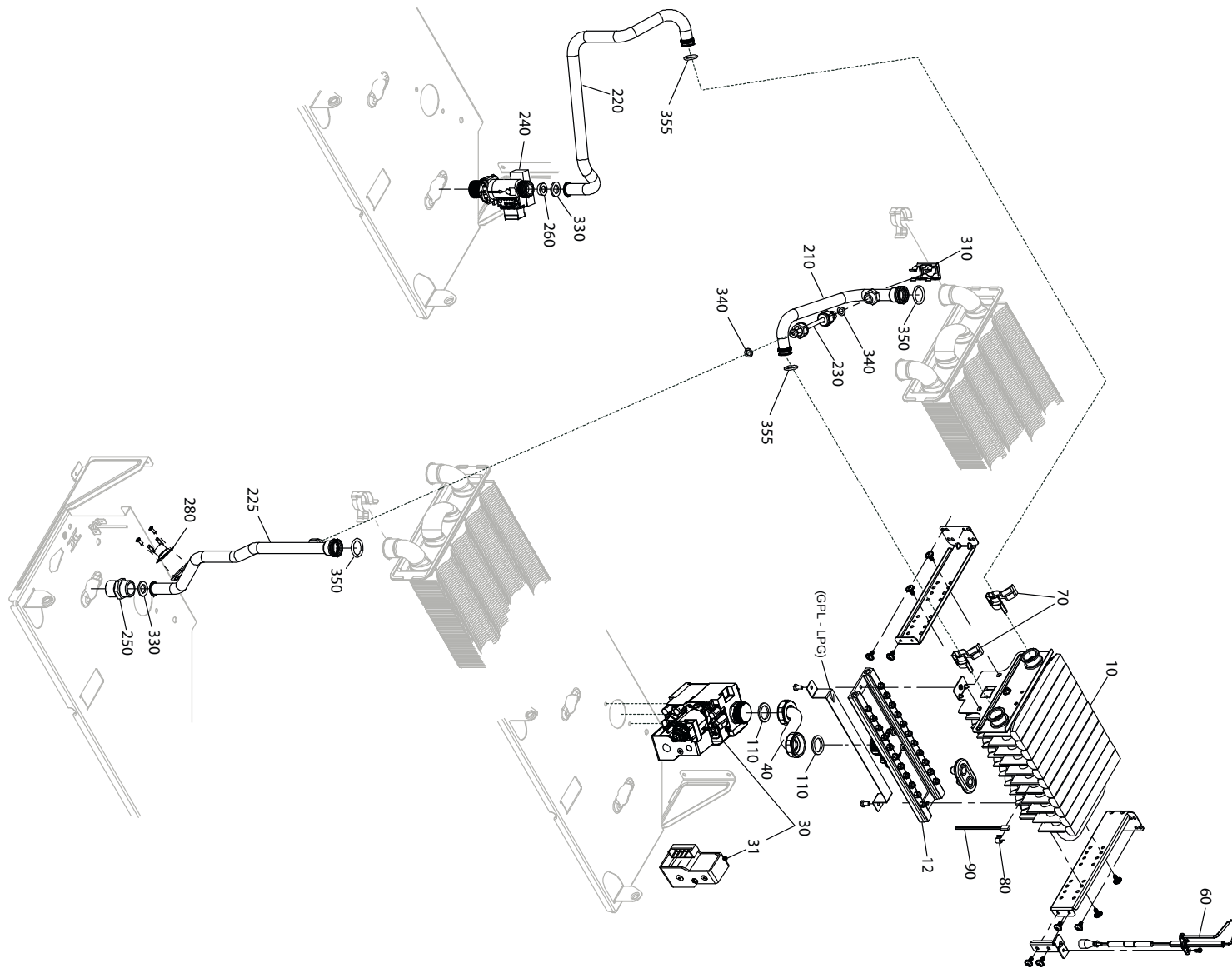
Riello Mini 13 LN - GPL



N.	COD.	RC	20143047	20143048	20143049	20143050	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN	
10	4R106721		•	•	•	•	Cruscotto	Tableau de bord	Instrument panel	Instrumentenbrett	Dashboard	Panel display	
20	4R106727		•	•	•	•	Copertura parti elettriche	Couvercle de protection	Electrical parts cover	Abdeckung der elektrischen Einheiten	Deksel wisselaar	tapa partes eléctricas	
30	4R106711		•	•	•	•	Scheda controllo	Carte de contrôle	Control PCB	Steuerkarte	Controlekaart	Tarjeta de control	
40	4R106719		•	•	•	•	Pulsante	Bouton	Button	Taster	Knop	Pulsador	
50	4R106720		•	•	•	•	Pulsante	Bouton	Button	Taster	Knop	Pulsador	
210	4R106722		•	•	•	•	Telaio	Portillon	Frame	Rahmen	Lijst	Marco	
310	4R106733		•	•	•	•	Mantello	Jupe	Shell	Mantel	Mantel	Panel	
560	4R107122		•	•	•		Rivetto	Rivet	Rivet	Pfropfen	Klinknagel	Remache	

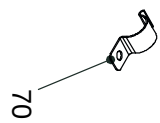


N.	COD.	RC	20143047	20143048	20143049	20143050	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
20	4R104991		●	●	●	●	Coperchio camera combustione	Face avant chambre de combustion	Combustion chamber cover	Feuerraumabdeckung	Deksel verbrandingskamer	Tapadera cámara de combustión
30	4366893		●	●	●	●	Cappa	Boîte	Hood	Haube	Box	Campana
45	4R106731		●	●	●	●	Coperchio camera combustione	Face avant chambre de combustion	Combustion chamber cover	Feuerraumabdeckung	Deksel verbrandingskamer	Tapadera cámara de combustión
70	4R106712		●	●	●	●	Pannelo isolamento	Panneau isolation	Insulation panel	Isoliertafel	Paneelvulling	Panel aislante
90	4R106713		●	●	●	●	Pannelo isolante laterale	Panneau isolant latéral	Lateral insulation panel	Seitliche Isoliertafel	Zij isolatiepaneel	Panel aislante lateral
100	4R002799		●	●	●	●	Scambiatore primario	Échangeur primaire	Primary exchanger	Primär-Wärmetauscher	Hoofdisselaar	Intercambiador primario
110	4R100478		●	●	●	●	Ventilatore	Ventilateur	Fan	Gebläse	Ventilator	Ventilador
111	4367002		●	●	●	●	Presa pressione con venturi	Prise de pression avec venturi	Air pressure socket whit venturi	Druckanschluss mit venturi	Uitlaatdruk venturi	Toma presión con venturi
120	4367016		●	●	●	●	Staffa	Support	Bracket	Halteblech	Selhouder	Abrazadera
130	4366895		●	●	●	●	Raccordo scarico fumi	Raccord évacuation fumée	Flue gas exhaust connector	Rauchabflussanschluss	Rookafvoeraansluiting	Conector evacuación de humos
140	4366888		●	●	●	●	Tappo	Bouchon	Plug	Verschluss	Dop	Tapón
150	4R001615		●	●	●	●	Tappo	Bouchon	Plug	Verschluss	Dop	Tapón
170	4364900	A	●	●	●	●	Pressostato aria	Pressostat air	Air pressure switch	Luftdruckwächter	Luchtdrukregelaar	Presostato de aire
210	4R002808		●	●	●	●	Sonda NTC	Sonde NTC	Ntc probe	NTC-Fühler	NTC sensor	Sonda NTC
220	4366897		●	●	●	●	Tappo presa analisi fumi	Bouchon prise analyse fumées	Flue gas analysis plug	Verschluss für Abgasmessöffnung	Stekkers Smoke analyse	Tapón toma de análisis de humos
290	4366896		●	●	●	●	Guarnizione ventilatore	Joint ventilateur	Fan seal	Gebläsedichtung	Afdichting ventilator	Junta ventilador
320	4367108		●	●	●	●	Molletta	Clip	Clip	Feder	Clip	Linguete

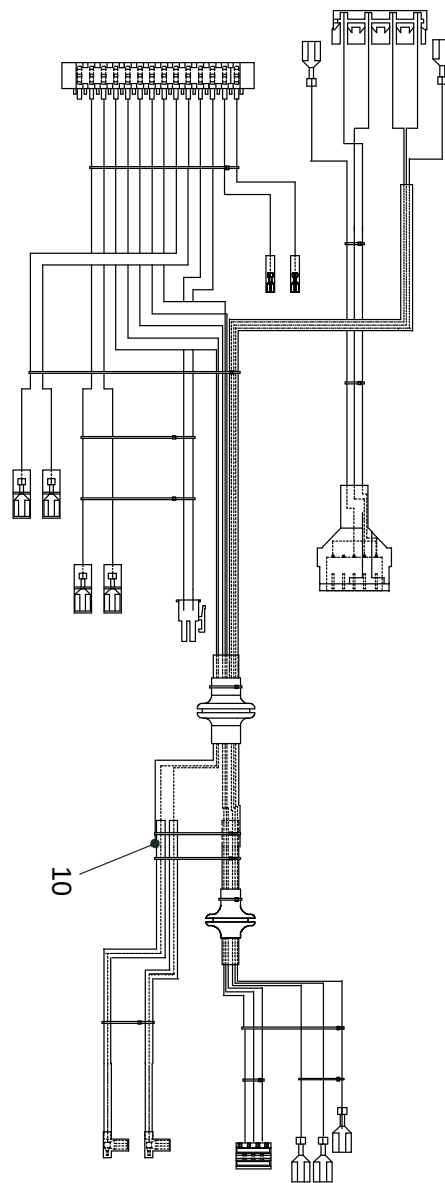
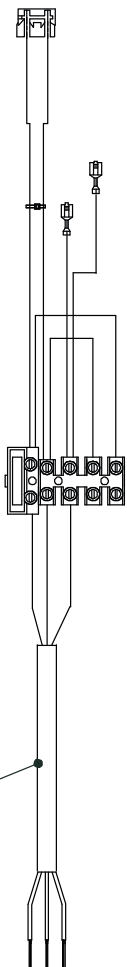


N.	COD.	RC	20143047	20143048	20143049	20143050	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
10	4R106726		•	•	•	•	Bruciatore	Brûleur	Burner	Brenner	Brander	Quemador
12	4R106725		•	•	•	•	Collettore MTN	Rampe injecteurs gaz	Natural gas manifold	Erdgas-Sammler	MTN collector	Colector MTN
12	4R106752		•	•			Collettore G.P.L.	Rampe injecteurs gaz	L.p.g manifold	L.P.G. sammler	LPG collector	Colector G.L.P.
12	4R106734				•	•	Collettore G.P.L.	Rampe injecteurs gaz	L.p.g manifold	L.P.G. sammler	LPG collector	Colector G.L.P.
30	4366855		•	•	•	•	Valvola gas	Vanne gaz	Gas valve	Gasventil	Gasklep	Válvula de gas
31	4R000824		•	•	•	•	Bobina	Bobine	Coil	Spule	Spoel	Bobina
40	4R106728		•	•	•	•	Rampa	Tuyau	Pipe	Strecke	Buisje	Rampa
60	4R101357		•	•	•	•	Elettrodo accensione e rilevazione	Electrode d'allumage	Ignition/detection electrode	Zündeletrode	Ontsteking- en onderzoeken elektrode	Electrodo de encendido
70	4R100014		•	•	•	•	Molletta	Clip	Clip	Feder	Clip	Linguete
80	4R106723		•	•	•	•	Molletta	Clip	Clip	Feder	Clip	Linguete
90	4R106715		•	•	•	•	Termostato bruciatore	Thermostat brûleur	Burner thermostat	Brennerthermostat	Thermostaat brander	Termostato de quemador
110	4363389		•	•	•	•	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Afdichting	Junta
210	4R106710		•	•	•	•	Rampa	Tuyau	Pipe	Strecke	Buisje	Rampa
220	4R106708		•	•	•	•	Rampa	Tuyau	Pipe	Strecke	Buisje	Rampa
225	4R106709		•	•	•	•	Rampa	Tuyau	Pipe	Strecke	Buisje	Rampa
230	4R103852		•	•	•	•	Rampa	Tuyau	Pipe	Strecke	Buisje	Rampa
240	4R100477		•	•	•	•	Flussostato	Contrôleur de débit	Flow switch	Strömungswächter	Fluxmeter	Flusostato
250	4R103848		•	•	•	•	Nipple	Mamelon	Nipple	Nippel	Nippels	Manguito
260	4366822		•	•			Regolatore flusso	Limiteur de débit	Flow regulator	Flussregler	Stroomregelaar	Regulador de flujo
260	4R103858				•	•	Regolatore flusso	Limiteur de débit	Flow regulator	Flussregler	Stroomregelaar	Regulador de flujo
280	4R106718		•	•	•	•	Termostato limite	Thermostat limite	Maximum temperature thermostat	Grenzthermostat	Klicson	Termostato límite
310	4363608		•	•	•	•	Clip	Clip	Clip	Klipp	Clip	Clip
330	4363391		•	•	•	•	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Afdichting	Junta
340	4363799		•	•	•	•	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Afdichting	Junta
350	4367112		•	•	•	•	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Afdichting	Junta

N.	COD.	RC	20143047	20143048	20143049	20143050	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN	
355	4R106714		•	•	•	•	Anello di tenuta	Joint d'étancheité	O-ring	OR-Dichtung	Pakkingring	Anillo de cierre	
999	4R107378		•	•	•	•	Kit trasformazione MTN	Kit transformation méthane	Natural gas conversion kit	Umrüstsatz auf Erdgas	Ombouwset voor methaan	Kit transformación MTN	
999	4R107333		•	•			Kit trasformazione G.P.L.	Kit transformation G.P.L.	LPG conversion kit	Umrüstsatz auf Flüssiggas	Ombouwset voor L.P.G.	Kit transformación G.L.P.	
999	4R107379				•	•	Kit trasformazione G.P.L.	Kit transformation G.P.L.	LPG conversion kit	Umrüstsatz auf Flüssiggas	Ombouwset voor L.P.G.	Kit transformación G.L.P.	



20



N.	COD.	RC	20143047	20143048	20143049	20143050	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
10	4R106716		•	•	•	•	Cablaggio alimentazione	Câblage alimentation	Feed wiring	Speiseverkabelung	Bekabeling voeding	cableado alimentación
20	4R106717		•	•	•	•	Cablaggio combustione	Câblage combustion	Combustion wiring	Verbrennung Verkabelung	Bekabeling verbranding	Cableado combustión
30	4366909		•	•	•	•	Molletta	Clip	Clip	Feder	Clip	Linguete

A = Ricambi per dotazione minima - Pièces détachées pour équipement minimum - Spare parts for minimum fittings - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Reserveonderdelen voor minimale uitrusting - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Spare parts for basic safety fittings - Ersatzteile für sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor basis veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Spare parts for extended safety fittings - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor uitgebreide veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento general de seguridad

RIELLO

Riello S.p.A.
37045 Z.A.I. di San Pietro di Legnago (Verona) Via Ing. Pilade Riello, 7
Tel. 0442/630.111 - Fax 0442/22378 <http://www.riello.it>
archivio <http://ics.riello.it>

La nostra azienda, nella costante azione migliorativa sul prodotto, si riserva la possibilità di modificare i dati riportati in questo documento in qualsiasi momento e senza preavviso. - Puisque l'entreprise cherche constamment à perfectionner toute sa production, les caractéristiques esthétiques et dimensionnelles, les données techniques, les équipements et les accessoires, peuvent subir des modifications. - The manufacturer strives to continuously improve all products. Appearance, dimensions, technical specifications, standard equipment and accessories are therefore liable to modification without notice. - Da das Unternehmen konstant um die Perfektionierung seiner Produktion bemüht ist, können das äußere Erscheinungsbild, die Abmessungen, die technischen Daten, die Ausstattungen sowie Zubehörteile Änderungen unterworfen werden. - In een voortdurend streven naar het verbeteren van onze producten, behouden wij ons het recht voor om de gegevens in dit document op elk moment te wijzigen, zonder kennisgeving vooraf. - Nuestra empresa dedica sus esfuerzos al constante perfeccionamiento de toda su producción; por eso las características estéticas y las dimensiones, los datos técnicos, los equipamientos y los accesorios pueden estar sometidos a variación.

1862